

STRONG



Google TV

STRONG LEAP-NOVA TV STICK | GOOGLE TV



4K streamelés



Subject to alterations

Felhasználói kézikönyv

SZERVIZKÖZPONT

AT: support_at@strong-eu.com - 0820 400 150 (€ 0,12/perc osztrák díjszabás szerint vezetékes hálózat)

BG: support_bg@strong-eu.com - +359 32 634451

CZ: support_cz@strong-eu.com - 844 44 44 90

DE: support_de@strong-eu.com - 0800 7788 787 (ingyenes)

DK: support-dk@strong-eu.com

ES: support_es@strong-eu.com - +34 91 119 61 76

FR: support_fr@strong-eu.com

HR: +385 1 344 57 66

HU: support_hu@strong-eu.com - +36 1 445 26 10

IT: support_it@strong-eu.com

NL: support_nl@strong-eu.com

PT: support_pt@strong-eu.com - +351 2 100 06 125

SK: support_sk@strong-eu.com - 0850 15 05 50

SL: +386 1 828 08 58

UA: support_ua@strong-eu.com - +380 (44) 238 61 50

A STRONG Austria által szállítva
Képviseli: STRONG Ges.m.b.H.
Teinfaltstraße 8/4.Stock, A-1010 Bécs, Ausztria
Email: support_at@strong-eu.com

18 aug. 2026

Licenszek

Ez a termék egy vagy több olyan programot tartalmaz, amelyeket nemzetközi és amerikai szerzői jogi törvények védenek, mint kiadatlan műveket. Ezek bizalmasak és a **Dolby Laboratories** tulajdonát képezik. A másolásuk vagy közzétételük, akár részben, akár egészben, illetve származékos művek készítése a Dolby Laboratories kifejezett engedélye nélkül tilos. Szerzői jog © 2003-2009 Dolby Laboratories. Minden jog fenntartva.

EGYSZERŰSÍTETT EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Ezúton STRONG kijelenti, hogy a LEAP-NOVA készülék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetcímen: <https://eu.strong-eu.com/downloads/>
Változások jogát fenntartjuk. A folyamatos kutatás és fejlesztés eredményeként a termékek műszaki adatai, kialakítása és megjelenése változhat. A Wi-Fi, a WPA2 és a WPA a Wi-Fi Alliance® bejegyzett védjegyei. Az HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress és a HDMI logók a HDMI Licensing Administrator, Inc. védjegyei vagy bejegyzett védjegyei. Minden más terméknév a megfelelő tulajdonosok védjegye vagy bejegyzett védjegye.

© STRONG 2026. Minden jog fenntartva.

TARTALOMJEGYZÉK

1.0 BEVEZETÉS	3
1.1 Biztonsági utasítások	3
1.2 Tárolás	4
1.3 Csomag tartalma	4
2.0 TV STICK PANEL	4
2.1 Panel	4
2.2 Távvezérlő	5
2.3 Elemek behelyezése	6
2.4 Tápegység	7
3.0 CSATLAKOZTATÁSI ÚTMUTATÓ	7
4.0 ESZKÖZ BEÁLLÍTÁSA	8
5.0 BEÁLLÍTÁSOK	14
6.0 ALKALMAZÁSOK LETÖLTÉSE	20
7.0 ESZKÖZBEÁLLÍTÁSOK	21
8.0 GOOGLE CAST	22
9.0 TÁVIRÁNYÍTÓ ÉS TARTOZÉKOK	22
10.0 NÉVJEGY	23
11.0 GOOGLE ASSISTANT	23
12.0 EGYSZERŰ HIBAELHÁRÍTÁS	24
13.0 MŰSZAKI ADATOK	24
14.0 AKADÁLYMENTESSÉGI MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	25
15.0 ADATVÉDELEM ÉS BIZTONSÁG	26

1.0 BEVEZETÉS

Köszönjük, hogy a STRONG által szállított 4K Ultra HD TV STICK-et választotta. Ezt a terméket úgy gyártották a legújabb technológiával, és széleskörű szórakozást, valamint nagyfokú sokoldalúságot kínál. Sok kellemes órát kívánunk az Android világának felfedezéséhez!

1.1 Biztonsági utasítások

Olvasza el az összes utasítást, mielőtt használatba veszi a készüléket. Őrizze meg ezeket az utasításokat későbbi használatra. Csak a gyártó által megadott vagy biztosított tartozékokat használja (például a kizárólagos tápegységet, elemet stb.).

- Kérjük, a készülék telepítése vagy üzemeltetése előtt olvassa el a termék burkolatán található elektromos és biztonsági információkat.
- A tűz vagy áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki ezt a készüléket esőnek vagy nedvességnek.
- A szellőzést nem szabad akadályozni a szellőzőnyílások letakarásával, például újsággal, terítővel, függönnyel stb.
- A készüléket nem szabad kitenni csöpögő vagy fröccsenő folyadéknak, és nem szabad rá folyadékkal töltött tárgyakat, például vázakat helyezni.
- ⚠ Ez a jelzés áramütés veszélyére figyelmeztet.
- Sérülések elkerülése érdekében a készüléket az üzembe helyezési utasításoknak megfelelően biztonságosan rögzíteni kell a padlóhoz/falhoz.
- Robbanásveszély, ha az akkumulátort nem megfelelően cserélik ki. Csak ugyanolyan vagy egyenértékű típusra cserélje.
- Az elem (elem, elemek vagy akkumulátor) nem tehető ki túlzott hőhatásnak, például napsütésnek, tűznek vagy hasonlónak.
- A fülhallgatók és fejhallgatók túlzott hangnyomása halláskárosodást okozhat.
- Ha hosszabb ideig, nagy hangerőn hallgat zenét, az halláskárosodást okozhat.
- A halláskárosodás kockázatának csökkentése érdekében csökkentse a hangerőt biztonságos, kényelmes szintre, és rövidítse le a nagy hangerőn történő zenehallgatás idejét.
- A hálózati csatlakozó vagy a készülék csatlakozója szolgál leválasztó eszközként, ezért annak mindig könnyen hozzáférhetőnek kell lennie. Használaton kívül és mozgatkor ügyeljen a tápkábelre, például rögzítse kábelkötegelővel vagy hasonlóval. Nem lehetnek éles szélek vagy hasonló, amelyek kárt okozhatnak a tápkábelben. Újbóli használat előtt győződjön meg róla, hogy a tápkábel nem sérült. A készüléken lévő fényjelzés hiánya nem jelenti azt, hogy teljesen le van választva a hálózatról. A készülék teljes áramtalanításához húzza ki a hálózati csatlakozót.
- Felhívjuk a figyelmet az elemek környezetbarát ártalmatlanítására.
- Nyílt lángforrásokat, például égő gyertyákat nem szabad a készülékre helyezni.
- ⚡ A tűz terjedésének megelőzése érdekében mindig tartsa távol a gyertyákat vagy más nyílt lángot a terméktől.
- ☐ Az ezzel a szimbólummal ellátott berendezés II. osztályú vagy kettős szigetelésű elektromos készülék. Úgy tervezték, hogy ne legyen szükség biztonsági földelésre.

Övintézkedések

- Sohase próbálja meg kinyitni a készüléket. Veszélyes a készülék belsejéhez érni a magas feszültség és az esetleges elektromos veszélyek miatt. A készülék felnyitása a termék garanciájának elvesztésével jár. Minden karbantartást vagy javítást bízson megfelelően képzett szakemberre.
- Kábelek csatlakoztatásakor győződjön meg róla, hogy a készülék le van választva a hálózati feszültségről. A készülék kikapcsolása után várjon néhány másodpercet, mielőtt mozgatná vagy bármilyen eszközt lecsatlakoztatna róla.
- Fontos, hogy csak jóváhagyott hosszabbítót és kompatibilis vezetékezőt használjon, amely megfelel a telepített berendezés elektromos teljesítményigényének. Kérjük, győződjön meg róla, hogy az elektromos áramellátás megfelel a készülék hátulján található azonosító táblán feltüntetett feszültségnek.
- ⚠ Robbanásveszély, ha az elemet nem megfelelő típusra cseréli.
- Az elem tűzbe vagy forró sütőbe dobása, illetve mechanikus összezúzása vagy vágása robbanást okozhat.
- Az elem rendkívül magas hőmérsékletű környezetben hagyása robbanást vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgását okozhatja.
- Az elem rendkívül alacsony légnyomásnak való kitétele robbanást vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgását okozhatja.

Üzemi környezet

- Ne telepítse ezt a berendezést zárt térbe, például könyvespolcra vagy hasonló helyre.
- Ne használja a készüléket nedves vagy hideg helyen, és védje a túlmelegedéstől.
- Tartsa távol a közvetlen napfénytől.
- Ne használja a készüléket poros helyen.
- Ne helyezzen gyertyákat a nyílás közelébe, hogy elkerülje a gyúlékony idegen anyagok bejutását a készülékbe.

WEEE irányelv

 A termék megfelelő ártalmatlanítása. Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt kidobni az EU területén. Annak érdekében, hogy elkerülje a környezet vagy az emberi egészség károsodását a nem megfelelő hulladékkezelés miatt, hasznosítsa újra felelősségteljesen, elősegítve az anyagi erőforrások fenntartható újrahasznosítását. Használt készülékét kérjük, adja le a visszavételi és gyűjtőrendszerekben, vagy vegye fel a kapcsolatot azzal a kereskedővel, ahol a terméket vásárolta. Elvihetik ezt a terméket környezetbarát újrahasznosításra.

1.2 Tárolás

Készülékét gondosan ellenőrizték és csomagolták a szállítás előtt. Kicsomagoláskor győződjön meg róla, hogy minden alkatrész megvan, és tartsa a csomagolást távol a gyermekektől. Javasoljuk, hogy a garanciaidő alatt őrizze meg a dobozt, hogy készüléke javítás vagy garanciális ügyintézés esetén tökéletesen védett legyen.

Készülék beállítása

Kérjük, kövesse az alábbi utasításokat:

Ez a felhasználói kézikönyv teljes körű útmutatást nyújt a termék telepítéséhez és használatához. A szimbólumok a következő jelentéssel bírnak:

FIGYELMEZTETÉS:	Figyelmeztető információt jelez.
MEGJEGYZÉS:	Bármilyen egyéb fontos vagy hasznos információt jelez.
MENÜ	A távirányítón vagy a terméken található gombot jelöli.
<i>Ugrás ide</i>	Egy ablakon belüli menüpontot jelöl.

1.3 Csomag tartalma

1x Google TV STICK
1x Hangvezérléses távirányító
1x USB-C kábel hálózati adapterrel
1x HDMI hosszabbító kábel
2x AAA elem
1x Gyors felhasználói útmutató
1x Biztonsági és használati útmutató

FIGYELMEZTETÉS: Az elemeket nem szabad újratölteni, szétszedni, elektromosan rövidre zárni, más típusú elemekkel keverni vagy együtt használni. Ha elemek helyett újratölthető akkumulátorokat (pl. NiMH) használ, javasoljuk, hogy alacsony önkisülésű típusokat válasszon a távirányító hosszú távú működése érdekében.

MEGJEGYZÉS: Csak az eredeti, 2 amperes USB tápegységet használja. Más adapterek csak 0,5 ampert biztosítanak, ami néha elegendő ennek a Google TV STICK-nek a működtetéséhez.

2.0 TV STICK PANEL

2.1 Panel

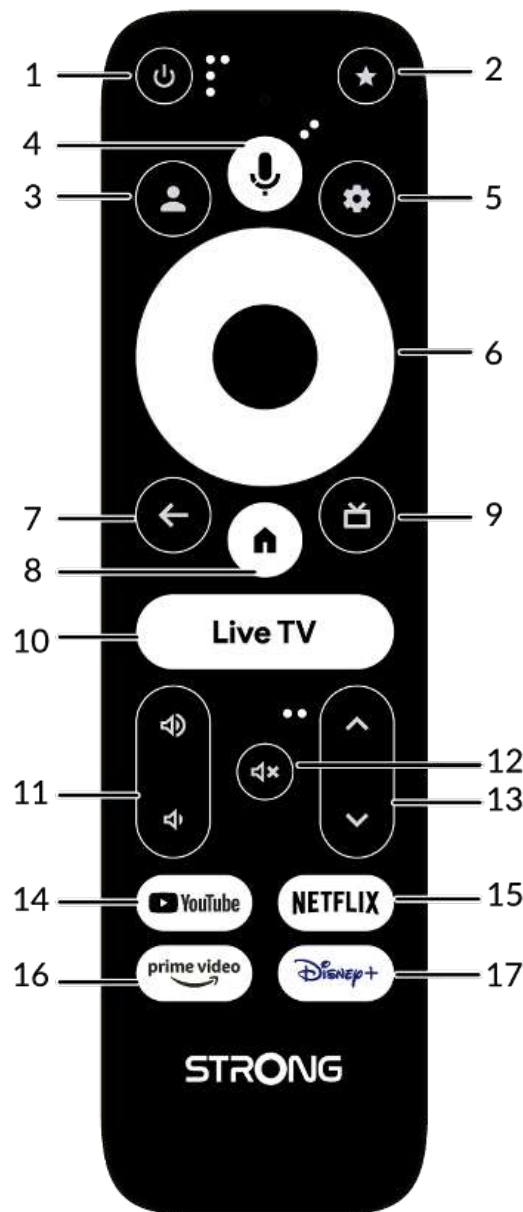
1. ábra



- 1. HDMI
- 2. LED
- 3. USB-C

2.2 Távirányító

2. ábra



1. Funkciózóna (1–5. gombok)

A távirányító felső részén található, ez a zóna tartalmazza az alapvető vezérlő- és gyorsgomb funkciókat.

- | | |
|----|--|
| 1. | 1. gomb: Bal felső — Bekapcsolás/Kikapcsolás Nyomja meg a TV/Stick bekapcsolásához vagy készenléti módba helyezéséhez. |
| 2. | 2. gomb: Jobb felső — Kedvenc alkalmazások Hosszan nyomva: válassza ki kedvenc alkalmazását. (Parancsikon létrehozása) Rövid nyomás: Nyissa meg kedvenc alkalmazását (korábban kiválasztott) |
| 3. | 3. gomb: 2. sor, 1. oszlop — Fiók Fiók menü megnyitása a fiókok közötti választáshoz |
| 4. | 4. gomb: 2. sor, 2. oszlop — Hangvezérlés Nyomja meg a hangvezérlés funkció aktiválásához*. |
| 5. | 5. gomb: 2. sor, 3. oszlop — Beállítások Nyomja meg a TV beállításainak eléréséhez. |

2. Navigációs vezérlőzóna (6–13. gombok)

A távirányító középső részén található, ez a zóna a menü navigációjára és kiválasztására szolgál.

- | | |
|--------|---|
| 6. OK | 6. gomb: 3. sor – Kör alakú vezérlő A menü navigálása. Erősítse meg a kiválasztást. |
|--------|---|

- | | |
|-----------------|--|
| 7. | 7. gomb: 4. sor, 1. oszlop – Vissza Nyomja meg a korábban nézett csatornához való visszatéréshez. Menüben: Vissza az előző menübe. |
| 8. | 8. gomb: 4. sor, 2. oszlop — Főmenü Lépjen be a főképernyőre. |
| 9. TV | 9. gomb: 4. sor, 3. oszlop — TV Útmutató Útmutató / csatornalista megnyitása néhány TV alkalmazásban. |
| 10. ÉLŐ TV | 10. gomb: 5. sor — Élő TV Élő TV vagy csatornaútmutató megnyitása |
| 11. HANGERŐ +/- | 11. gomb: 6. sor, 1. oszlop — Hangerő A hangerő növelése vagy csökkentése. |
| 12. | 12. gomb: 6. sor, 2. oszlop — Némítás Nyomja meg a hangerő elnémításához vagy visszaállításához. |
| 13. | 13. gomb: 6. sor, 3. oszlop — Programok Programok váltása fel vagy le. |

3. Alkalmazásgyorsgombok (14–17. gombok)

A távirányító alsó részén található, ez a zóna alkalmazásgyorsgombokat tartalmaz.

- | | |
|-----------------|--|
| 14. YouTube | 14. gomb: 7. sor, 1. oszlop – YouTube Nyomja meg a közvetlen eléréshez a YouTube-hoz. |
| 15. NETFLIX | 15. gomb: 7. sor, 2. oszlop — Netflix Nyomja meg a közvetlen eléréshez a Netflixhez** |
| 16. Prime Video | 16. gomb: 8. sor, 1. oszlop — Prime Video Nyomja meg a közvetlen eléréshez a Prime Video*** szolgáltatáshoz. |
| 17. Disney+ | 17. gomb: 8. sor, 2. oszlop — Disney+ Nyomja meg a közvetlen eléréshez a Disney+**** szolgáltatáshoz. |

*A hangvezérlés és néhány más funkció csak akkor működik, ha ez a távirányító párosítva van a TV STICK-kel.

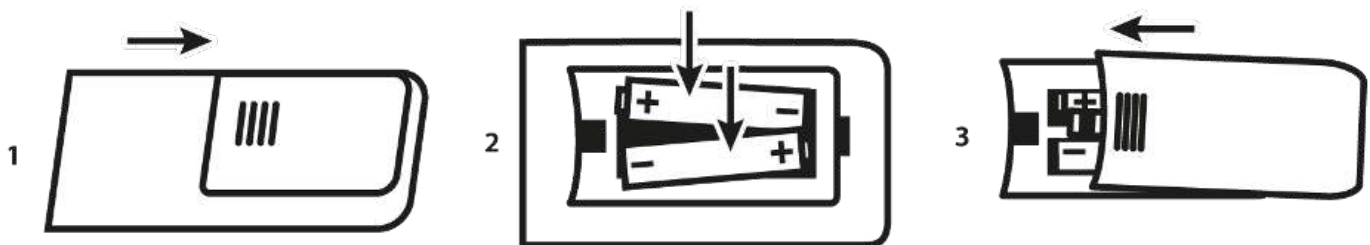
** Az előfizetés nem tartalmazza. A Netflix csak bizonyos országokban érhető el. A Netflix streameléséhez fiók létrehozása szükséges. Szélessávú internet szükséges. További részletekért lásd: www.netflix.com/TermsOfUse

*** Az előfizetés nem tartalmazza. A Prime csak bizonyos országokban érhető el. A Prime Video streameléséhez fiók létrehozása szükséges. Szélessávú internet szükséges. További részletekért lásd: www.primevideo.com

**** Az előfizetés nem tartalmazza. A Disney+ bizonyos országokban érhető el. A Disney+ streameléséhez fiók létrehozása szükséges. Szélessávú internet szükséges. További részletekért lásd: www.disneyplus.com

2.3 Elemek behelyezése

3. ábra

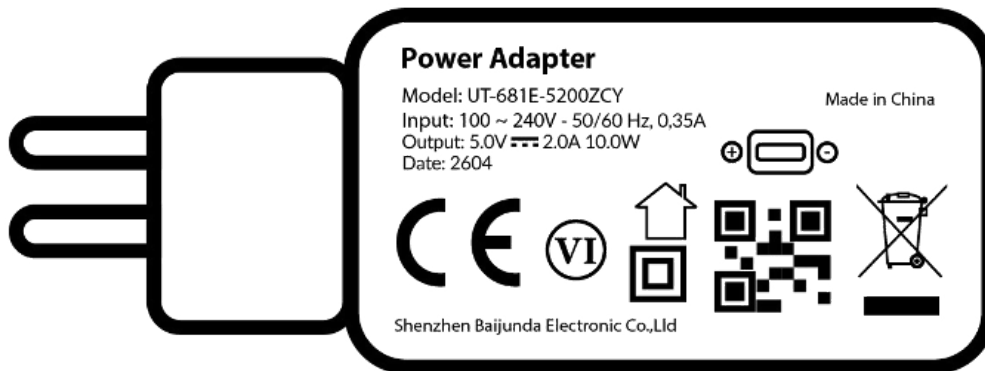


Nyissa ki a távirányító fedelét, és helyezzen be 2 db AAA elemet a rekeszbe. Az elemek helyes polaritását ábrázoló diagram az elemtartó rekeszben található.

1. Nyissa ki a fedelet.
2. Helyezze be az elemeket.
3. Csukja be a fedelet.

FIGYELMEZTETÉS: Az elemeket nem szabad újratölteni, szétszedni, elektromosan rövidre zárni, keverni vagy más típusú elemekkel együtt használni.

2.4 Tápegység



A készülékhez egy tápegység tartozik (Modell: UT-681E-5200ZCY), amelyet a Shenzen Baijunda Electronic Co., Ltd. gyártott, és Kínában készült. 100–240 V bemeneti feszültségre, 50/60 Hz frekvenciára és 0,35 A áramerősségre tervezték. A tápegység 5,0 V és 2,0 A kimenetet biztosít, maximális teljesítménye 10,0 W.

Az adapteren található szimbólumok a következőket jelentik:

CE megfelel az érvényben lévő európai előírásoknak

Household use symbol: only for indoor use

Double insulation symbol: II. osztályú berendezés, nincs szükség védőföldre

Recycling symbol: ne dobja háztartási hulladékba; kövesse a helyi újrahasznosítási előírásokat

VI. hatékonysági szint: megfelel a külső tápegységekre vonatkozó energiahatékonysági követelményeknek

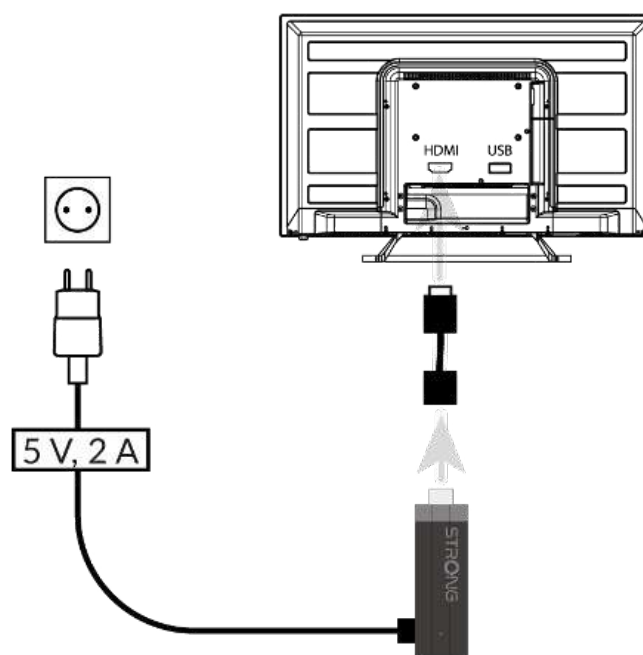
Csak a mellékelt tápegységet vagy azonos elektromos paraméterekkel rendelkező, egyenértékű modellt használjon.

3.0 CSATLAKOZTATÁSI ÚTMUTATÓ

Az alábbi ábrán látható, hogyan csatlakoztassa a Google TV STICK-et a TV-hez.

MEGJEGYZÉS: Mielőtt elkezdené, kapcsolja ki az összes csatlakoztatni kívánt eszközt.

4. ábra



Csatlakoztassa a TV STICK-et a televízió egyik szabad HDMI portjához. Csatlakoztassa az USB-C kábel egyik végét a LEAP-NOVA USB-C portjába. A kábel másik végét csatlakoztassa az USB tápegységhez. Most helyezze az USB tápegységet a fali aljzatba.

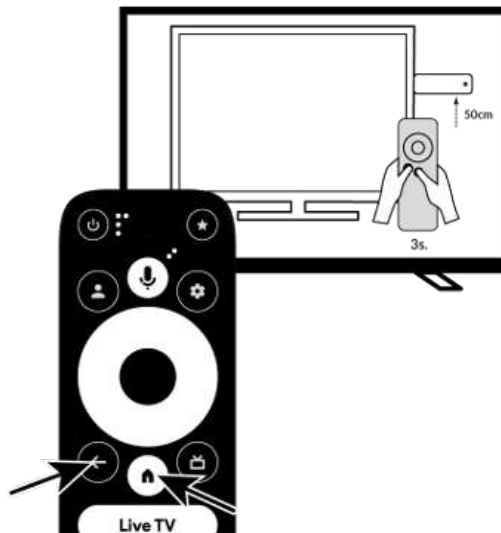
MEGJEGYZÉS: A LEAP-NOVA TV STICK támogatja a 2,4 GHz-es és 5 GHz-es Wi-Fi-t. A csatlakozáshoz lépjen a Beállítások - Hálózat menüpontra.

MEGJEGYZÉS: Mielőtt bekapcsolja az eszközt, válassza ki a TV-n a megfelelő jelforrást.

4.0 ESZKÖZ BEÁLLÍTÁSA

A TV-t akkor kapcsolhatja be, ha a fenti 3. lépésben megfelelően csatlakoztatta az eszközöket. Válassza ki a TV-n azt a HDMI bemenetet, ahová a TV STICK-et csatlakoztatta. Várjon, amíg a menü megjelenik a képernyőn. Ahhoz, hogy használni tudja a Bluetooth távirányítót és a Google Assistant-ot, először párosítania kell a távirányítót a TV STICK-kel. Ehhez nyomjon meg bármelyik gombot a távirányítón, majd egyszerre tartsa lenyomva a  &  gombot 3 másodpercig, amíg a távirányítón lévő LED zölden villogni nem kezd. A párosítás most elindul, és ha sikeres, automatikusan a telepítő varázsló következő lépésére ugrik. Kérjük, kövesse a képernyőn megjelenő párosítási utasításokat.

MEGJEGYZÉS: A távirányító újra párosítható, ha elvesztette a kapcsolatot: Húzza ki a tápegységet a hálózathoz, várjon 5 másodpercet, majd csatlakoztassa vissza a tápegységet. Várjon, amíg a Google indítóképernyő megjelenik a TV képernyőjén. Ezután nyomja meg egyszerre a  és a  gombot 3 másodpercig, amíg a távirányítón a LED zölden villogni kezd.

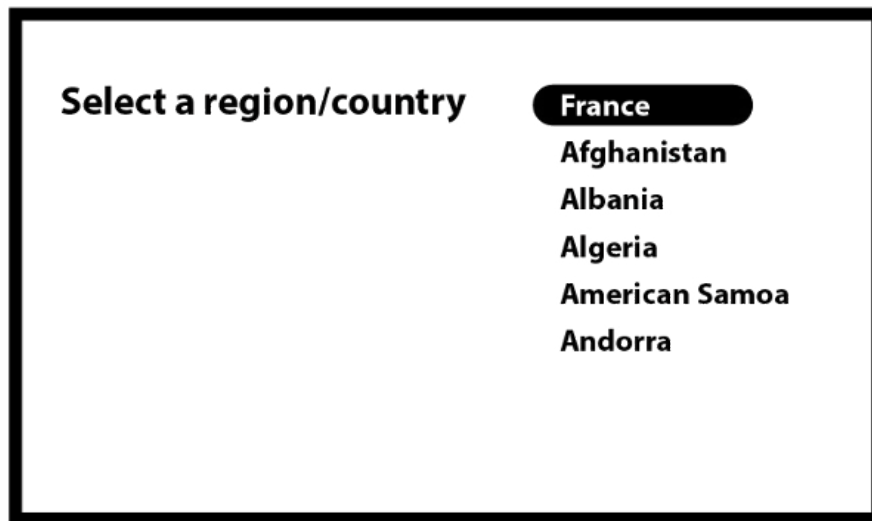


1. lépés: Nyelv

Válassza ki a kívánt nyelvet az üdvözlőoldalon.

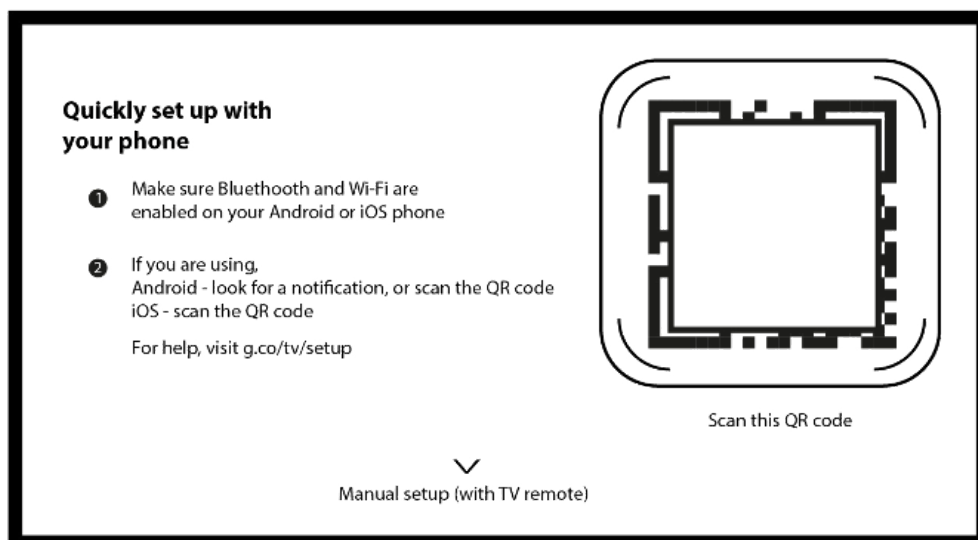


2. lépés: Régió/ország kiválasztása



3. lépés: Google-fiók gyors beállítása

Válassza ki, hogy áthelyezi-e Google-fiókját az Android telefonjáról, vagy manuálisan állítja be ebben a menüben. A Folytatás kiválasztásával kövesse a telefonján megjelenő utasításokat. Válassza a Kézi beállítást, hogy ebben a menüben folytassa a TV képernyőjén.



4. lépés: Wi-Fi hálózat beállítása

Válassza ki a Wi-Fi hálózatát.



5. lépés: Wi-Fi jelszó

Adja meg a Wi-Fi hálózat jelszavát. Válassza a ✓ lehetőséget a megerősítéshez és a folytatáshoz.

MEGJEGYZÉS:

A Wi-Fi 6 és WPA3 biztonságú routerek nem támogatottak.



Enter password
for MyWi-Fi

Select ✓ to continue

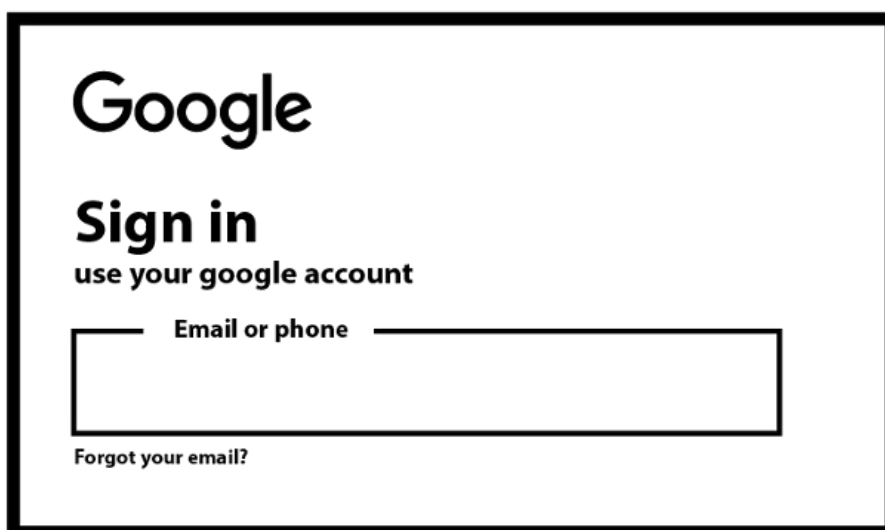
Show password ☐

6. lépés: Google-fiók

Jelentkezzen be Google-fiókjával.

Először adja meg a fiókját, majd erősítse meg a nyíl (→) megnyomásával.

A második lépésben adja meg ehhez a fiókhoz tartozó jelszót, majd erősítse meg.



Google

Sign in
use your google account

Email or phone

[Forgot your email?](#)

7. lépés: Szolgáltatási feltételek & Adatvédelmi szabályzat

Olvassa el és fogadja el a Szolgáltatási feltételeket & Adatvédelmi szabályzatot.

Google

Terms of Service

By continuing, you agree to the Google Terms of Service, the Google Privacy Policy and the Google Play Terms of Service.

...

Accept
Terms of Service
Privacy Policy
Play Terms of Service

8. lépés: Diagnosztikai jelentés beállításai

Válassza ki, hogy engedélyezi-e a TV STICK számára, hogy automatikus diagnosztikai és használati adatokat küldjön a Google-nak.

Google Services

To learn about a service, select it below. Data will be used according to Google's Privacy Policy (g.co/privacypolicy). Select Accept to confirm.

Help improve Google TV **On**
Automatically send ...

Google Home
This TV will ...

Recommendations & ads
Your activity ...

Location **On**
Provide more ...

Updates & apps
Automatically download ...

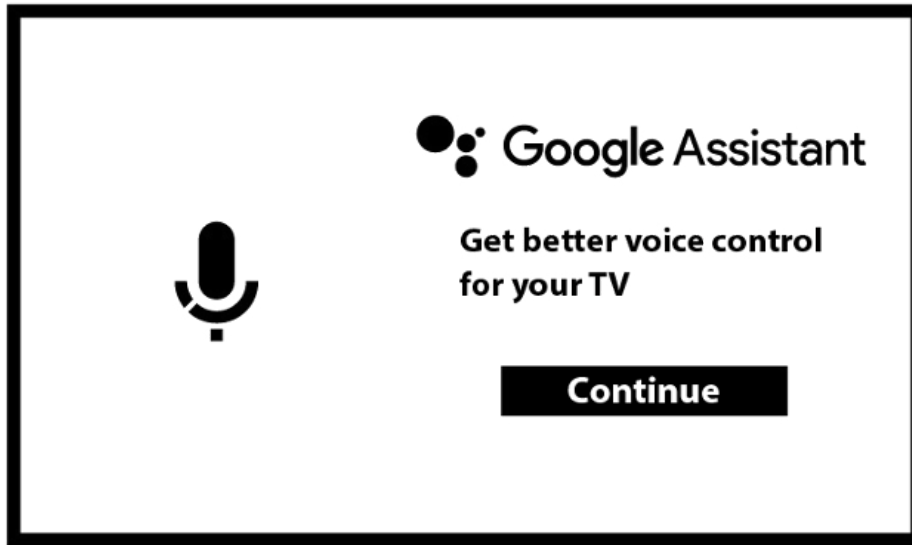
[Learn more](#) **Accept**

Hi Laura,

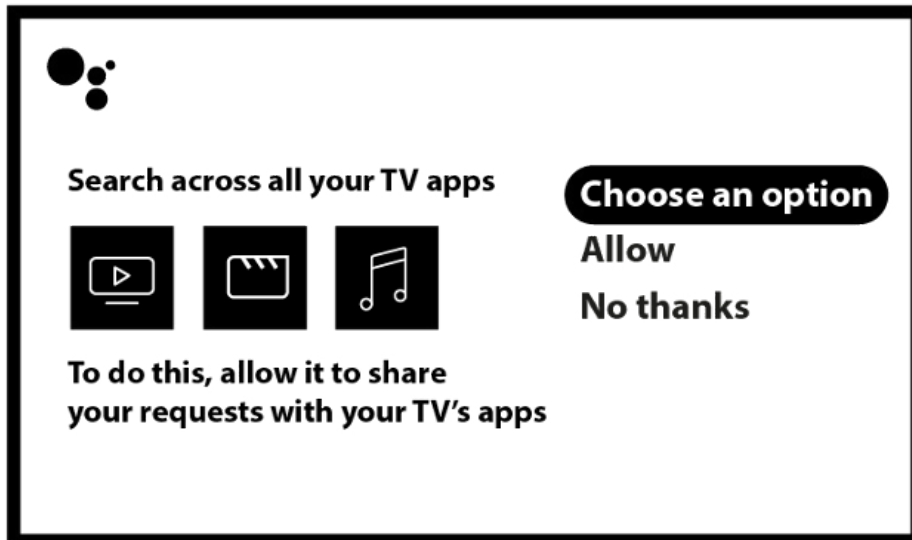
By clicking "Accept" you agree to the Google Terms of Services ...

Accept
Terms of Service
Play Terms of Services
Privacy Policy

9. lépés: Ismerje meg a Google Assistant-ot



Kapcsolja be a Google Assistant funkciókat, hogy aktiválja ezt a funkciót a távirányítón.



10. lépés: Otthon kiválasztása

Ha egynél több Google okosotthon eszköze van, válasszon egyedi nevet a megkülönböztetésükhöz.



11. lépés – Válassza ki a szolgáltatásait

A kiválasztott alkalmazások telepítésre kerülnek a Kezdőképernyőre.

Choose your services

☐

☐

☐

☐

☐

☐

☐

☐

☐

Confirm

Your choices will be saved and used for recommendations when you're signed into ...

12. lépés – Válasszon az energiamódok közül

Choose your energy mode



Low

Standby - Network connection is off when the TV is not in use

•

•



Optimized

Networked standby - Enables features to wake up the TV over the network

•

•

•

Recommended



Increased

Always connected - Enables network features when TV is not in use

•

•

•

MEGJEGYZÉS:

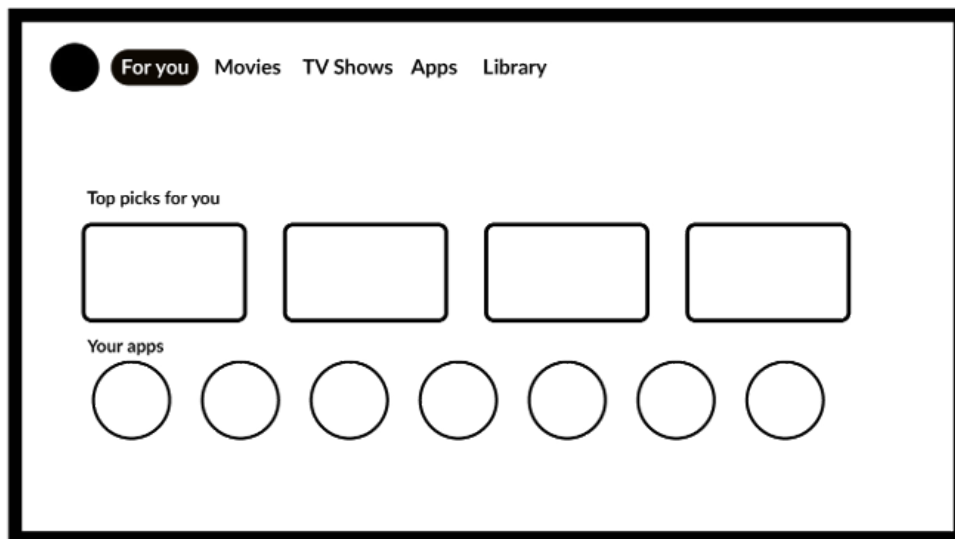
További lépések is elérhetők, de ezek Google verziótól függően változhatnak, válassza ki a szükségeseket.

13

A befejezéshez válassza a „Ugrás a Google TV-re” lehetőséget.

13. lépés: Üdvözljük a Google TV-ben

Készen áll a kezdésre, a kezdőlap meg fog nyílni.

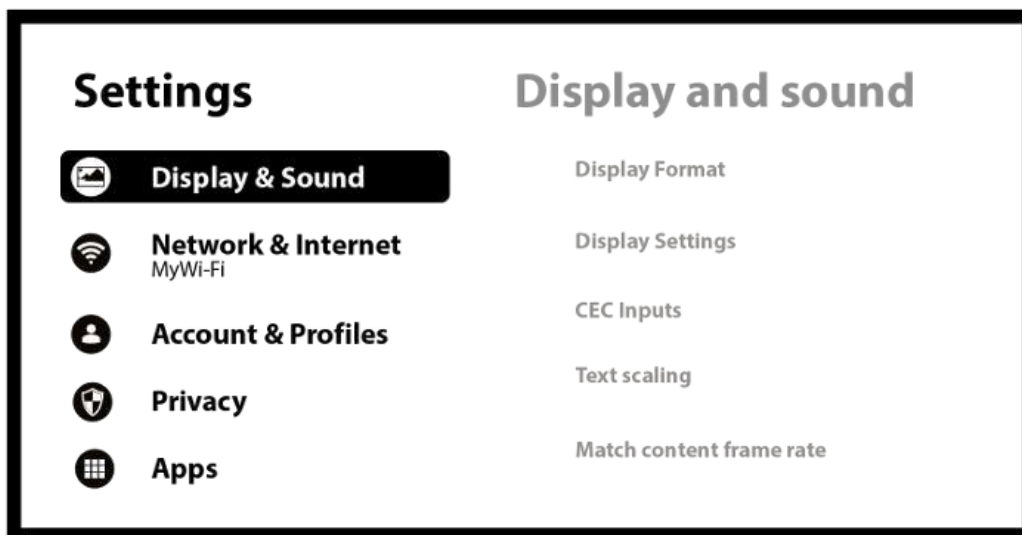


5.0 BEÁLLÍTÁSOK

Nyomja meg a Beállítások gombot  a Launcher beállítások menü megnyitásához, majd nyomja meg az OK gombot a Beállítások menü eléréséhez.

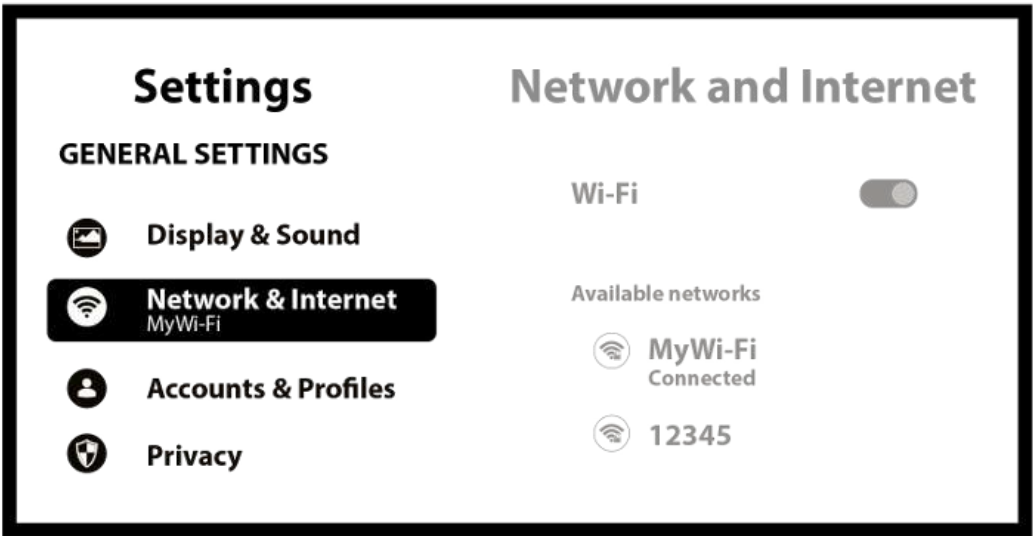
A Beállítások menüben megtekintheti az eszköz adatait, fiókokat adhat hozzá vagy távolíthat el, valamint módosíthatja a rendszerbeállításokat.

A telepítés során korábban beállított opciók itt is módosíthatók.



Wi-Fi beállítások

A Hálózat és internet beállításokban válassza ki és engedélyezze a Wi-Fi-t a hálózathoz való csatlakozáshoz. Miután az eszköz beolvasta a közeli Wi-Fi hálózatokat, válassza ki a kívánt hálózatot, adja meg a jelszót, ha szükséges, majd válassza a Csatlakozás lehetőséget.



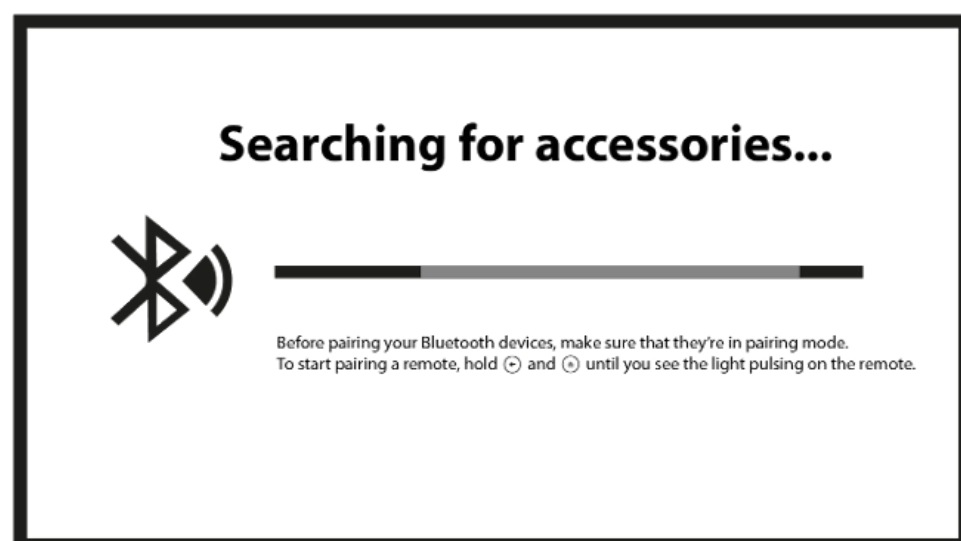
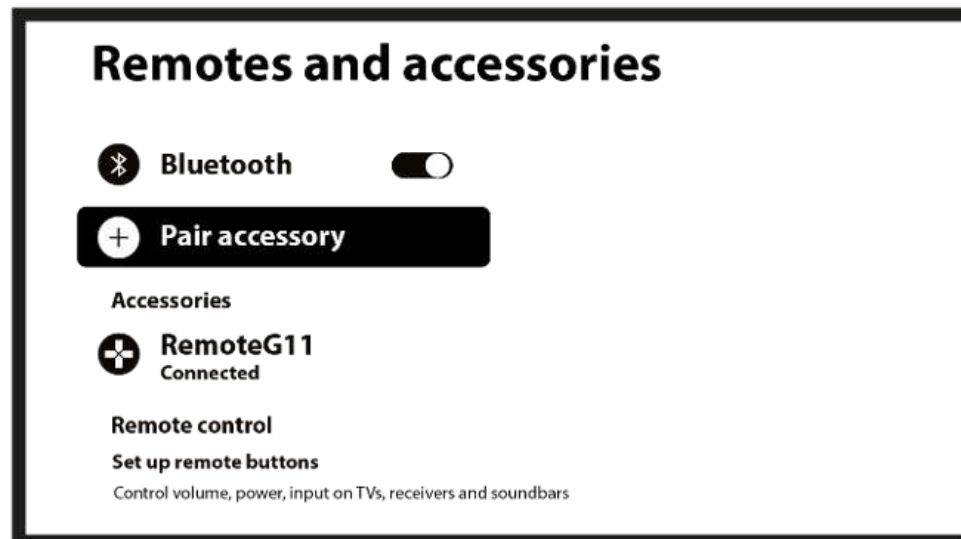
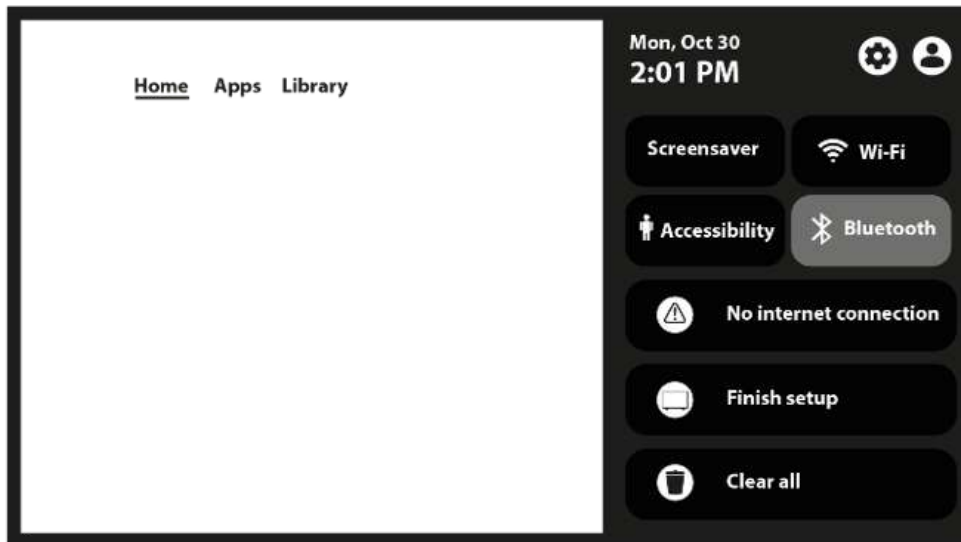
Nyelvi beállítások

Lépjen a Beállítások > Rendszer menüpontra, majd válassza a Nyelv lehetőséget a korábban beállított nyelv módosításához.



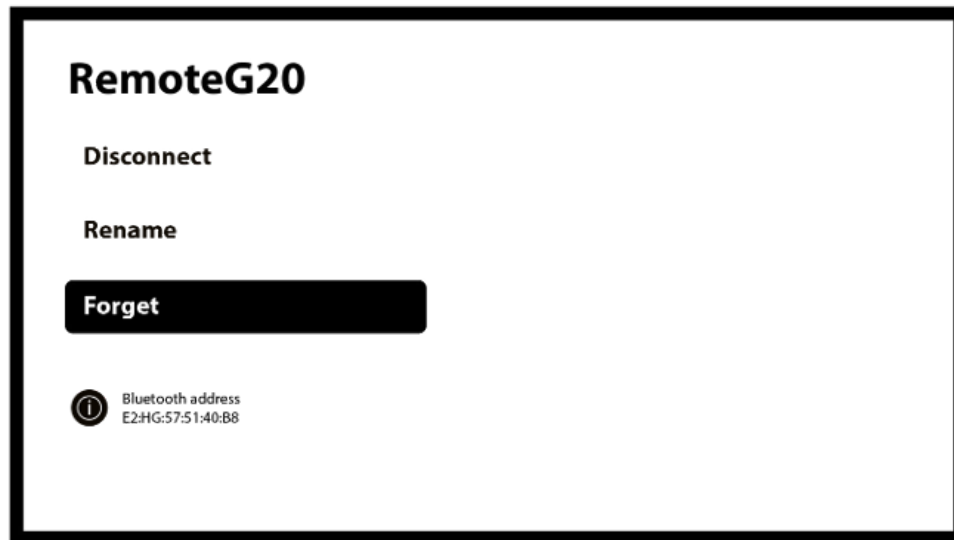
Bluetooth párosítás

Válassza a Bluetooth-ot a Launcher menüben, majd kattintson a „Kiegészítő párosítása” lehetőségre, és válassza ki a csatlakoztatni kívánt eszközt. Győződjön meg róla, hogy az eszköz párosítási módban van.



Bluetooth eszköz eltávolítása

Válassza a Bluetooth-ot a Menüindítóból. A Távirányító & Kiegészítők menüben válassza ki az eltávolítani kívánt Bluetooth eszközt, majd kattintson az „Elfelejtés” gombra a leválasztáshoz.

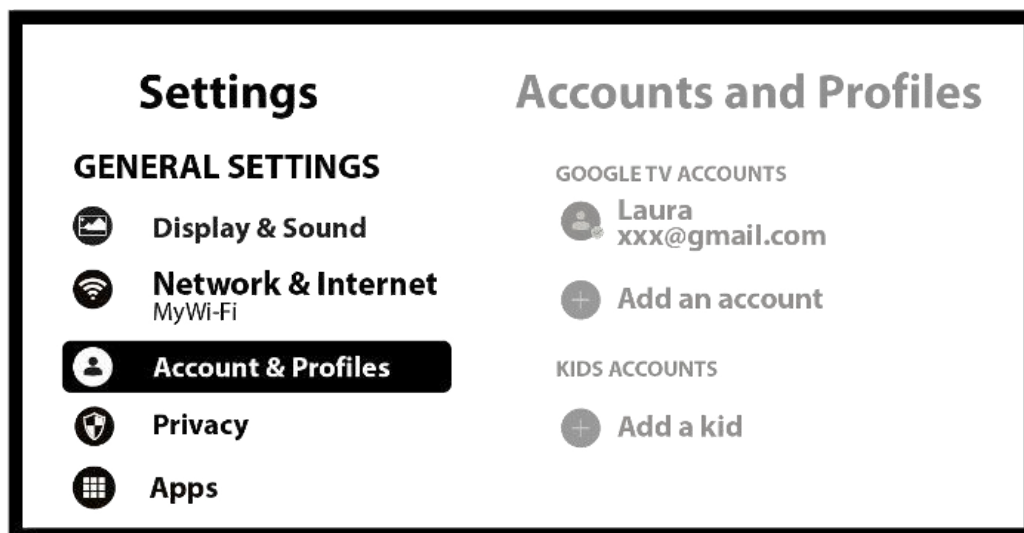


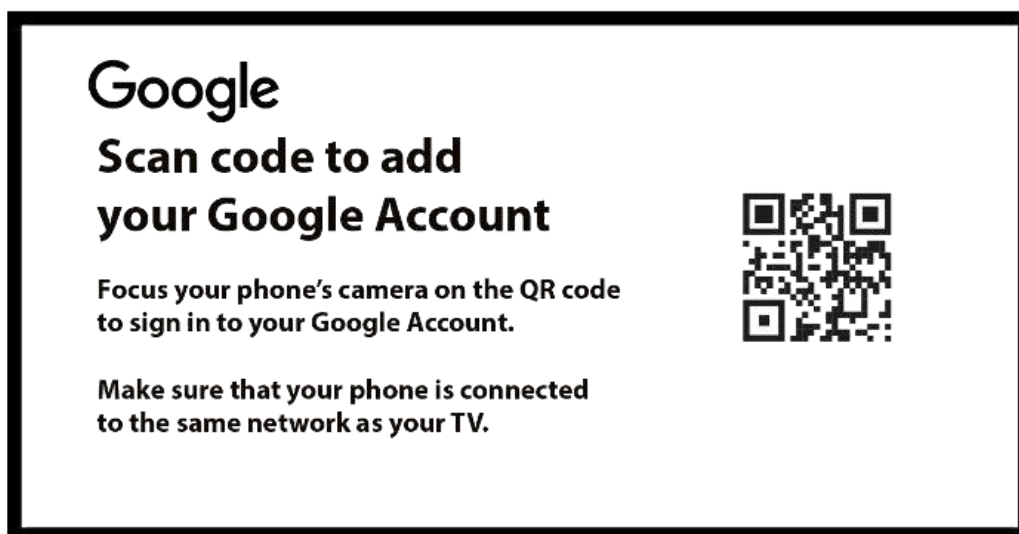
MEGJEGYZÉS:

A TV STICK csak a mellékelt és csatlakoztatott távirányítóval vezérelhető, ha itt eltávolítja („elfelejti”), az eszköz nem lesz vezérelhető, amíg újra nem párosítja.

Fiókok hozzáadása

Új Google felhasználók számára: hozzon létre új Google fiókot közvetlenül a TV-n a könnyebb bejelentkezés és a fokozott fizetési biztonság érdekében. Fiók hozzáadásához vagy váltásához lépjen a Fiókok menüpontra, és jelentkezzen be a Beállítások menüben.

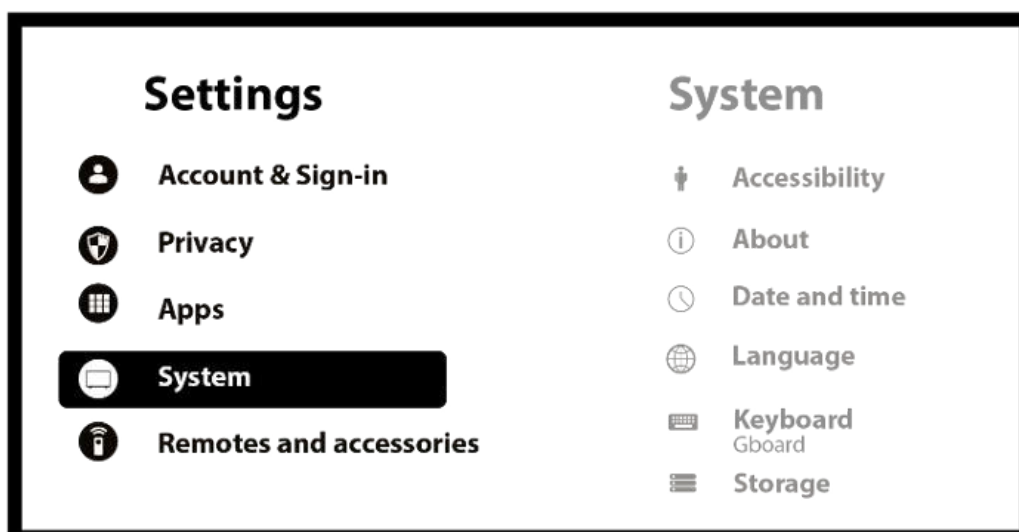




Gyári Reset

A Beállítások alatt válassza a Rendszer > Névjegy > Reset lehetőséget

Kattintson a Gyári adatok visszaállítása lehetőségre mindennek törléséhez. Miután ezt az opciót kiválasztotta, minden manuálisan telepített alkalmazás és felhasználói adat törlődik. Az eszköz visszaáll az első telepítési lépés oldalára.



System

-  Accessibility
-  **About**
-  Date and time
-  Language
-  **Keyboard**
Gboard
-  Storage

About

System update

Device name
FHD Google TV Stick

Reset

Status
Network, serial numbers
and other information

Reset

Factory reset



Factory reset

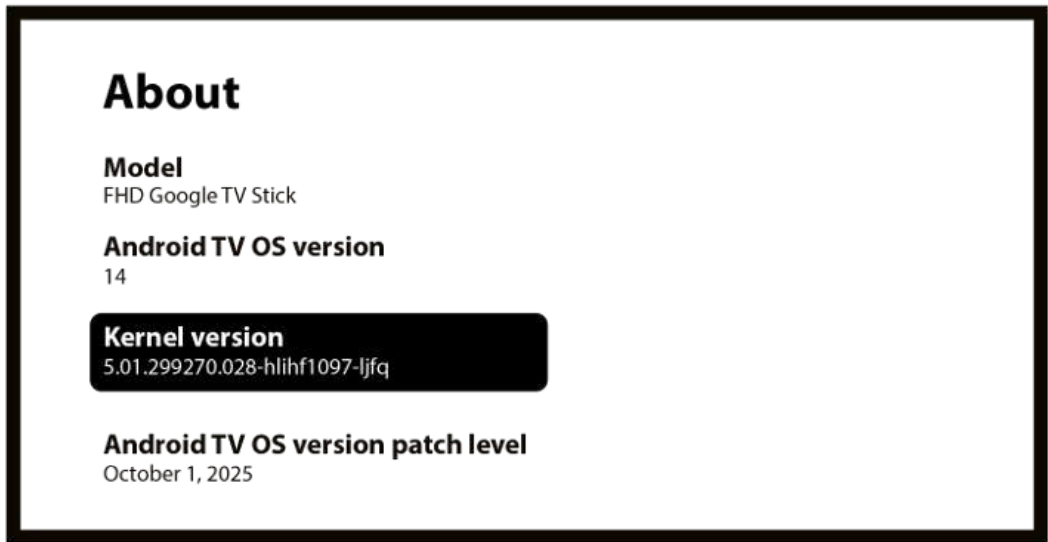
This will restore your device to default settings and erase all data, accounts, files and downloaded apps.

Cancel

Factory reset

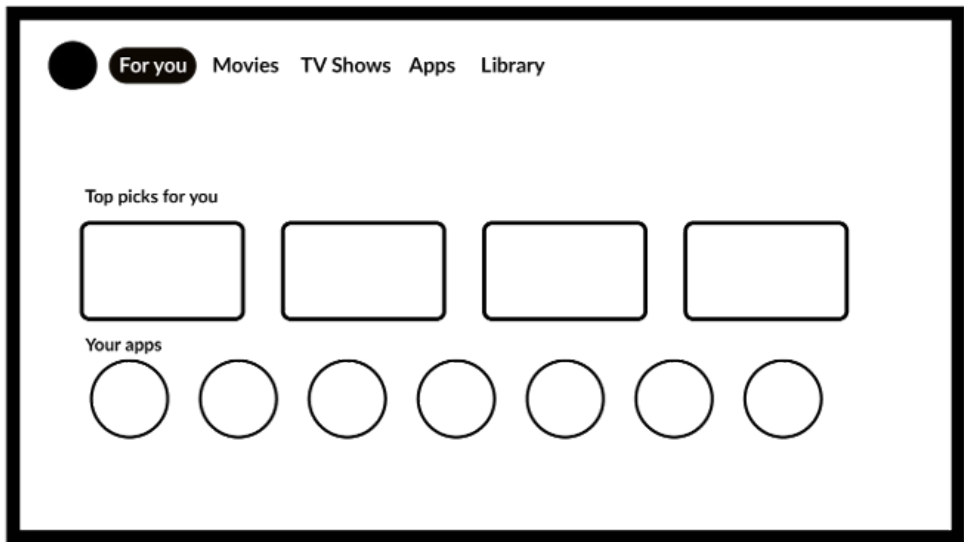
Névjegy

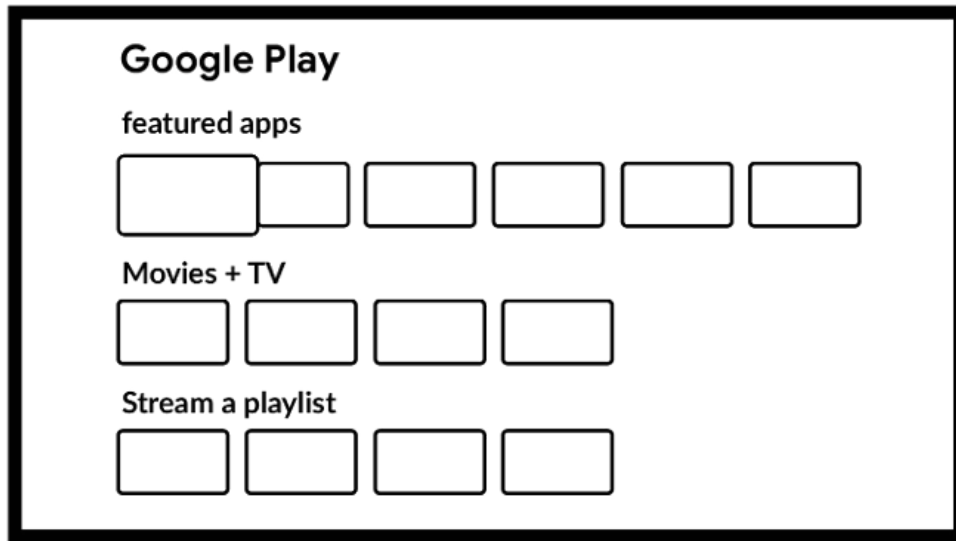
Az eszköz adatait a Beállítások menü NÉVJEGY pontjára kattintva tekintheti meg. Ez a panel megmutatja az eszköz modelljét, verzióját, firmware verzióját és egyebeket. A rendszer frissítését is elvégezheti, ha ebben a menüben a Rendszerfrissítésre kattint.



6.0 ALKALMAZÁSOK LETÖLTÉSE

Az alkalmazások letölthetők a Google Play Store-ból. A kezdőképernyőn válassza az „Alkalmazások” lehetőséget a kívánt alkalmazások böngészéséhez és letöltéséhez. Vagy válassza ki ebben az alkalmazásban a Keresés lehetőséget, írja be a nevet, vagy nyomja meg a mikrofont, és mondja azt, hogy „Nyisd meg a Play Store-t”, majd mondja ki a telepíteni kívánt alkalmazás nevét. Ha az alkalmazás megjelenik a képernyőn, válassza a Telepítés lehetőséget az alkalmazás telepítésének megkezdéséhez.





7.0 ESZKÖZBEÁLLÍTÁSOK

Ez a főmenü, ahol beállíthatja vagy módosíthatja a következőket: idő és dátum, nyelv, billentyűzet, kijelző és hang, képernyővédő, Chromecast funkciók, energiatakarékosság és hely.

Dátum és idő

Válassza ki azt az időzónát, ahol ezt az eszközt használja, hogy megfeleljen a helyi időnek.

Kiválaszthatja az időformátumot is: 12 vagy 24 órás óra.

Nyelvi beállítások

A *Beállítások* > *Rendszer* alatt válassza a *Nyelv* lehetőséget a korábban beállított nyelv módosításához.

Billentyűzet

Ha más billentyűzetkiosztást szeretne használni, itt válassza ki a kívánt típust.

Kijelző & hang

Ebben a menüben válassza ki:

Kijelző formátum > *Képernyőfelbontás* a felbontás, színtér és HDR beállítás módosításához.

Kijelző beállítás > AIPQ (AI által támogatott képminőség) be- vagy kikapcsolása, csúcsfényerő módosítása

CEC bemenet > *CEC kapcsoló* > a TV-nek lehetővé teszi a csatlakoztatott eszköz vezérlését, módosítsa a Speciális CEC beállításokat

Hang > Válassza ki, hogy be vagy ki legyen kapcsolva a kattintási hang, amikor megnyom egy gombot a távirányítón.

A speciális hangbeállítások lehetővé teszik, hogy kiválassza a kiválasztott alkalmazás által biztosított hangformátumot. Beállíthatja *Auto* értékre, vagy választhatja az *OFF* opciót, hogy csak a PCM (sztereó) hangformátumot használja.

Google-asszisztens

Használja a távirányítón található mikrofont Google Assistant-funkciókhoz, például alkalmazások, videók kereséséhez vagy kérdések feltevéséhez.

8.0 GOOGLE CAST

Ez az eszköz beépített Google Cast funkcióval rendelkezik, amely lehetővé teszi, hogy tartalmat küldjön egy Android telefonról vagy tabletről a TV képernyőjére. Egyszerűen nyisson meg egy Google Cast-kompatibilis alkalmazást a mobil eszközén, majd navigáljon arra a képernyőre, amelyet meg szeretne osztani. Ha Google Chrome-ból szeretne tartalmat küldeni, kattintson a Beállítások ikonra : amely a böngésző jobb felső sarkában található a telefonján vagy tabletjén, majd kattintson a „Cast” lehetőségre. Válassza ki azt a képernyőt, amelyre a tartalmat küldeni szeretné.

A tartalom küldésének leállításához válassza újra ezt az ikont, majd válassza a „Küldés leállítása” lehetőséget.

Küldés

Ebben a menüpontban válassza ki a kívánt értesítési beállításokat. Válasszon az alábbi lehetőségek közül: *Mindig, küldés közben* vagy *Soha*.

Ambient képernyővédő

Itt válassza ki azt az időtartamot, amely után a képernyővédő elindul, ha nincs aktivitás.

Energia & energiatakarékosság

Itt válassza ki, hogy mennyi idő után kapcsoljon ki a TV STICK, ha nincs semmilyen aktivitás.

Alapértelmezett beállítás: 3 óra. Opciók: 1, 3, 4, 6, 8 óra vagy soha.

Hely

A Google a tartózkodási helyét használja a teljesítmény növelése és a felhasználói élmény javítása érdekében az alkalmazások használata során.

Válassza ki a *Helyzet állapota* opciót az aktiváláshoz vagy a *Kikapcsolás* lehetőséget.

9.0 TÁVIRÁNYÍTÓ ÉS TARTOZÉKOK

Ez a menü lehetővé teszi új Bluetooth-eszközök hozzáadását. Például távirányító, billentyűzet, hangszórók.

Bluetooth párosítás

Válassza a *Kiegészítők hozzáadása* lehetőséget, majd nyomja meg az *OK* gombot a távirányítón, hogy elkezdje a többi Bluetooth-eszköz keresését. Ha található eszköz, az a menü jobb oldalán jelenik meg. Válassza ki a párosítani kívánt eszközt, majd nyomja meg ismét az *OK* gombot. Néhány esetben PIN-kód megadása szükséges a párosítás befejezéséhez. Ilyenkor kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Bluetooth eszköz eltávolítása

Válassza ki azt a Bluetooth-eszközt, amelyet el szeretne távolítani a hozzáférési listáról a *Távirányító & párosítás* menüben.

Nyomja meg az *OK* gombot a kiválasztott eszközön, hogy megjelenjenek az *Eltávolítás* (Elfelejtés, Párosítás megszüntetése) vagy *Átnevezés* lehetőségek.

A kiválasztott távirányító akkumulátorának töltöttségi szintje megjelenik.

Távirányító gombjainak beállítása

A hangerő, a bekapcsolás és a bemenet vezérléséhez TV-ken, erősítőkön és soundbarokon. Válassza ki, melyik eszközt és melyik beállítást szeretné CEC-n keresztül vezérelni a TV STICK távirányítójával.

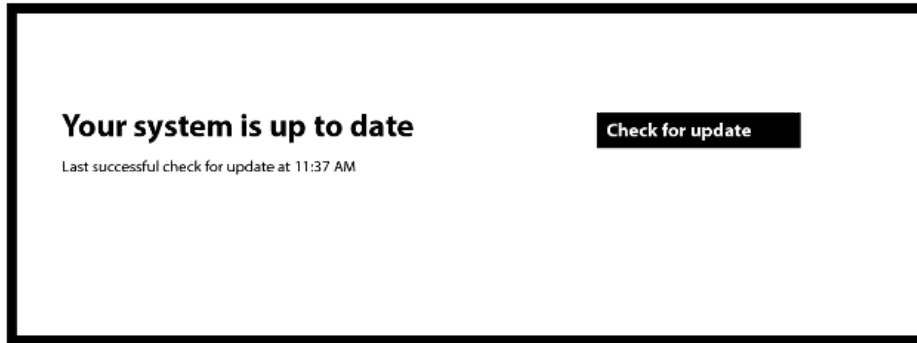
Hangerő vezérlése CEC funkción keresztül

Ezen a képernyőn beállíthatja a hangerő vezérlését más csatlakoztatott eszközökhöz, például a TV-hez, soundbarhoz vagy erősítőhöz, ezzel az Android távirányítóval. A vezérlés a HDMI porton keresztül, a CEC protokoll használatával történik. A funkció használatához győződjön meg róla, hogy a CEC funkció engedélyezve van a csatlakoztatott eszközön.

10.0 NÉVJEGY

Névjegy

Az eszközzel kapcsolatos információkat a *Beállítások* *Eszközbeállítások* menüben a *Névjegy* lehetőségre kattintva tekintheti meg. Ez a képernyő megmutatja az eszköz modelljét, verzióját, firmware-verzióját és további adatokat. A rendszerét is frissítheti, ha ebben a menüben a *Rendszerfrissítés* lehetőségre kattint.



Gyári beállítások visszaállítása

Ha az Android stick furcsán működik, még a beállítások ellenőrzése után is, vagy ha el szeretné távolítani az összes fiókot és alkalmazást, és visszaállítani az eszközt az eredeti állapotába, válassza a *Gyári beállítások visszaállítása* lehetőséget a visszaállításhoz.

A *Beállítások* menüben válassza a *Eszközbeállítások* *Névjegy* *Gyári beállítások visszaállítása* lehetőséget, Nyomja meg az *OK* gombot, majd erősítse meg a *Gyári adatok visszaállítása* lehetőséget mindennek törléséhez. Ha ezt a lehetőséget választja, minden manuálisan telepített alkalmazás és felhasználói adat véglegesen törlődik.

MEGJEGYZÉS: A fiókok is törlésre kerülnek.

11.0 GOOGLE ASSISTANT

MEGJEGYZÉS: Ahhoz, hogy használni tudd a Google Assistant funkciót a távirányítón, először párosítanod kell a Bluetooth távirányítót a TV STICK-kel.

Mondd ki, hogy lejátszd.

Kérd meg, hogy játssza le a kedvenc műsorodat, videódat vagy zenédet. Vagy keresd meg a legújabb kasszasikert, hogy élvezhesd.

Filmek & TV műsorok:

Játssza le a Squid Game-et a Netflixen. Videóklip: Játsszon le macskás videókat. Alkalmazások: Nyisd meg a YouTube-ot. Keresés: Keress vígjátéksorozatokat.

Információ: Mesélj az új Gladiátor filmről.

Vezérlés

Playback: Szünet. Állj. Hangerő folytatása: Hangosabb. Halkabb. Bekapcsolás: Kapcsold ki.

Játssz zenét, híreket vagy podcastokat

Zene: Játssz le zenét Harry Stylestől. (Tudd meg, hogyan választhatod ki a zenei szolgáltatódat.) Hírek: Játssz le híreket. Mik a legfrissebb hírek a BBC-től?

Kérdezd meg a Google-t

Milyen az időjárás Párizsban? Sport: Hogy teljesítettek a Patriots? Mikor lesz a következő Warriors meccs? Számítások: Mennyi 80-nak a 20%-a? Szótár: Mit jelent az, hogy „ludic”?

Válaszok keresése: Milyen messze van a Hold? Hogyan lehet eltávolítani a foltokat a szőnyegből? Mértékegység-átváltások: Hány teáskanál van egy csészében?

Beszélg a Voice Search távirányító mikrofonjába.

Tudj meg többet a Google Assistant funkcióról az assistant.google.com oldalon, vagy mondd: „Mit tudsz csinálni?” Csak kérdezz például így: „Milyen az időjárás Párizsban?”

A kezdéshez nyomd meg a Google Assistant gombot a távirányítón.

12.0 EGYSZERŰ HIBAEELHÁRÍTÁS

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
Nincs LED vagy menükijelzés bekapcsolás után	A tápegység nincs megfelelően csatlakoztatva	Győződj meg róla, hogy az eszköz csatlakoztatva van az áramforráshoz
Nincs hang	A TV némítva van vagy a hangerő alacsony. Az eszköz némítva van vagy a hangerő túl alacsony.	Nyomja meg a 4* gombot a hang visszaállításához és a hangerő növeléséhez.
Nem sikerült csatlakozni a hálózathoz	A Wi-Fi ki van kapcsolva vagy a jel túl gyenge.	Indítsd újra a Wi-Fi-t, vagy helyezd közelebb az eszközt a routerhez.
Távírányító hiba Nem lehet használni vagy vezérelni.	Elveszett a párosítás a TV STICK-kel A távírányító elemei lemerülőben vannak. A távírányító elromlott	Indítsd el a Bluetooth párosítást az újbóli párosításhoz. Követés Áramtalanítsa, majd csatlakoztassa újra az áramot, és várjon, amíg megjelenik a „Google LOGO” a képernyőn. Nyomja meg a távírányítón a ← & 🏠 gombot 3 másodpercig, amíg a LED villogni nem kezd, majd várjon, amíg megjelenik a párosítási képernyő. Most megtörténik a párosítás. Ha párosítva van, a távírányítón lévő LED zölden világít. Cserélje ki az elemeket, vagy küldje el a készüléket a helyi szervizállomásra ellenőrzésre.
Nincs kép a képernyőn	Hibás TV HDMI bemenet.	Győződjön meg róla, hogy a megfelelő HDMI van kiválasztva a TV bemeneteként
A hangalapú keresés a távírányítón nem működik	A távírányító nincs párosítva a Google TV STICK-hez	Lásd a Bluetooth eszköz párosítása részt ebben az útmutatóban
Nincs hang	A hangbeállítások nincsenek megfelelően konfigurálva a TV-jéhez	Beállítások>Kijelző & Hang >Speciális hangbeállítások

13.0 MŰSZAKI ADATOK

Videó dekóder

Képarány:

4:3 és 16:9 képarány

Videó felbontás:

480i, 480p, 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p24, 1080p30, 1080p60 FHD, 4Kx2Kp30, 4Kx2Kp60

Videóformátum

HEVC H.265, MPEG-4, MP@ML, MP@HL profilok, AV1, VC-1/VP8/VP9, HDR10, HDR10+, HLG, AISR

Audió dekóder

Hangdekódolás:

32 kHz-től 192 kHz-ig terjedő mintavételezési frekvenciák, MPEG Audio 1., 2. és 3. réteg

Rendszer & memória

Android verzió:

Android™ 14 TV-hez

Chipkészlet:

Amlogic S905X5M-J ARM Cortex-A55 28420 DMIPS Quad-Core @ 0,1/2,5 GHz ARM Mali-G310 V2

SDRAM:

DDR4: 2 GB

Flash:

eMMC: 32 GB

Csatlakozók

HDMI

USB-C port

Általános adatok

Wi-Fi:	IEEE 802.11ax 2x2 Dual Band 2,4GHz & 5GHz
Bluetooth:	5.2
HDMI:	HDMI 2.1b
Tápegység:	AC 100–240 V AC ~ 50/60 Hz
Bemeneti feszültség:	DC 5 V, 2 A
Fogyasztás működés közben:	3W
Működési hőmérséklet-tartomány:	0 ~ +40 °C
Tárolási hőmérséklet:	-10 ~ +70 °C
Méret (Sz x Mé x Ma) mm-ben:	90 x 30 x 15
Súly:	44 g

14.0 AKADÁLYMENTESSÉGI MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Ez a termék az egyetemes tervezési elveket követi, célja, hogy akadálymentes és stabil felhasználói élményt nyújtson azok számára, akik fogyatékkal élnek. Ez a fejezet részletezi az akadálymentességi kompatibilitási adaptációk körét, technikai alapját és használati útmutatóját annak érdekében, hogy segítse a különböző fogyatékkal élő felhasználókat abban, hogy gyorsan meghatározhassák a termék és segédeszközeik közötti kompatibilitást.

1. Megfelelés az akadálymentességi szabványoknak

1. EU szabvány: Megfelel a 2019/882-es EU irányelv alapelveinek — érzékelhető, működtethető, érthető és robusztus, összhangban az EN 301 549 akadálymentességi műszaki követelményeivel.

2. Platform-specifikus szabványok:

- a) Windows verzió: Kompatibilis a Microsoft akadálymentességi műszaki specifikációival;
- b) Mobil eszközök (Android/iOS): Megfelel a rendszer akadálymentességi szolgáltatás interfész specifikációinak.
- c) Webes verzió: Megfelel az ARIA 1.2 akadálymentességi szabványainak a gazdag internetes alkalmazásokhoz.

2. Akadálymentességi kompatibilitási nyilatkozat

Célzott tervezéssel ez a termék kényelmes használatot biztosít a különböző fogyatékkal élő felhasználók és eltérő segédeszköz használati szokások mellett. A konkrét részletek a következők:

Kompatibilitás típusa	Termékmegvalósítási módszer (példa)
Kompatibilitás segédeszközökkel	- Fenntartott USB- és Bluetooth-portokkal felszerelve különböző képernyőolvasók (pl. Braille-olvasók) csatlakoztatásához; - Bluetooth interfésszel felszerelve külső eszközök, például fejhallgatók csatlakoztatásához; - Kompatibilis adaptív billentyűzetekkel, így nincs szükség pontos kézi műveletekre
Akadálymentességi eszközök kompatibilitása különböző márkák között	- Képernyőolvasó: Kompatibilis a legelterjedtebb Android eszközökkel, beleértve a TalkBack-et (minden verzió) és az iOS VoiceOver-t, lehetővé téve a felületi elemek pontos felolvasását. - Bemeneti eszközök: Támogatja az olyan márkák adaptív billentyűzeteit, mint a Logitech, Microsoft és Razer, további illesztőprogram telepítése nélkül. - Kompatibilis tanúsított Bluetooth fülhallgatókkal, beleértve az Apple AirPods-ot, a Samsung Galaxy Buds-ot és a Sony WH-1000XM5-öt, amelyek automatikus hangszinkronizációt biztosítanak párosítás után, késleltetés és zajzavar nélkül.
Kompatibilis műveletek	- Gyorsbillentyű műveletek támogatása - Nagy kontraszt mód támogatása

TalkBack képernyőolvasó funkció

Ez a funkció valós időben képes felolvasni a felületi elemeket (menük, gombok, üzenetek stb.), segítve a látássérült felhasználókat az eszköz önálló használatában.

Működési mód:

- 1) Nyomja meg a „Home” gombot a távirányítón a fő felület eléréséhez.
 - 2) Használja az iránygombokat a „Beállítások” kiválasztásához, majd nyomja meg a megerősítő gombot.
 - 3) Navigáljon az „Akadálymentesség” opcióhoz, majd lépjen be.
 - 4) Válassza a „TalkBack”-et, majd nyomja meg a megerősítő gombot a bekapcsoláshoz. 5) Lépjen be a „TalkBack beállításokba” a hangerejének és beszédsebességének személyre szabásához. o Bekapcsoló gomb (kerek, kiemelkedő)
 - Megerősítő gomb (négyzet alakú, homorú)
 - Vissza gomb (háromszög alakú, kiemelkedő)
- Ezen kívül lenyomhatja egyszerre a lefele iránygombot és a vissza gombot a távirányítón egyszerre, hogy engedélyezze a talkback funkciót.

15.0 ADATVÉDELEM ÉS BIZTONSÁG

Néhány hálózati port (TCP) a LEAP-NOVA-n alapértelmezetten nyitva van, és érzékeny információkat továbbíthat. Biztonsága érdekében és a Network-Security RED tanúsítvány előírásainak betartásához kérjük, vegye figyelembe ezeket a portokat.

A következő portok érintettek:

	Port	Protocol
	6465	tcp
	6466	tcp
	6467	tcp
	8008	tcp
	8009	tcp
	8443	tcp
	9000	tcp
	36703	tcp
	44333	tcp

Ezen portok céljának leírása alább található.

1. Google TV Remote Service: com.google.android.tv.remote.service TCP port 6466/6467: Lehetővé teszi a Google TV alkalmazások (pl. Google TV Remote) távoli vezérlését okostelefonokon vagy más eszközökön, támogatva a navigációt, a lejátszás/szünet funkciót és a hangerőszabályzást.
2. Google Cast Service: com.google.android.apps.mediashell TCP port 8008/8009/8443/9000: A Google Cast funkcióhoz kapcsolódik.
3. Két TCP dinamikus port (36703/44333) a Google Netlink tesztportja.

Javasolt korlátozni ezekhez a portokhoz való hozzáférést, és ellenőrizni az aktív szolgáltatásokat a személyes adatok kiszivárgásának kockázatának csökkentése érdekében.

Adatvédelem:

Kérjük, vegye figyelembe, hogy a STRONG, gyártó partnerei, az alkalmazásszolgáltatók és a szolgáltatók technikai adatokat és kapcsolódó információkat gyűjthetnek és használhatnak fel, beleértve, de nem kizárólagosan, ezen eszköz, rendszer és alkalmazásszoftver, valamint perifériák technikai adatait. A STRONG, gyártó partnerei, az alkalmazásszolgáltatók és a szolgáltatók felhasználhatják ezeket az információkat termékeik fejlesztésére vagy szolgáltatások, technológiák nyújtására az Ön számára, amennyiben ezek az adatok nem alkalmasak személyes azonosításra.

Továbbá, kérjük, vegye figyelembe, hogy egyes szolgáltatások – amelyek már az eszközön elérhetők vagy Ön telepítette őket – regisztrációt igényelhetnek, amelyhez személyes adatokat kell megadnia.

Ezen felül kérjük, vegye figyelembe, hogy egyes, előre nem telepített, de telepíthető szolgáltatások személyes adatokat gyűjthetnek további figyelmeztetés nélkül is, és a STRONG nem vállal felelősséget az előre nem telepített szolgáltatások által esetlegesen elkövetett adatvédelmi jogsértésekért.

* Az alkalmazások elérhetősége országonként változhat. A STRONG nem vállal felelősséget harmadik felek szolgáltatásaiért. Harmadik felek ajánlatai bármikor megváltozhatnak vagy megszűnhetnek, nem minden régióban érhető el, és külön előfizetést igényelhetnek.